

Листи державних, громадських та церковних  
діячів України, Польщі та ін. країн

Лист Стефана Баторія із Торуня до  
львівського старости Гербурта листом з ви-  
могою виконати декрет Сигізмунда Августа  
про використання Магістратом м. Львова  
„приватної мірки“ в місті с. Зілля Вода.  
Оригінал

ЦДІА УРСР у Львові

Фонд № 132

Опис № 1

Справа № 24

Почато: 20 грудня 1576 р.

Закінчено: 1 р.

На 2 сторінках (аркушах).

STEPHANVS Dei gra REX Poloniæ, magnus dux Lithuanicæ,  
Russiæ, Prussicæ, prussiarum Masouicæ Samogiticiæ necnon princeps Transyluanicæ

Venerando Nicolao Herborth de Fulstin Capitaneo nostro Leopoliensi fideli  
nobis dilecto, in absentia eius Vicecapitaneo, gratiam nostram Regiam.  
Generose fidelis nobis dilecte. Tulimus vltimum iam decretum in cau-  
sa et actione per famatos Proconsulem et Consules totamq; communita-  
tem ciues nostros Leopolienses occasione exemptionis tertiar' mensurar'  
molendini nostri Zimnowodski nuncupati extra ciuitatem nostrā Leo-  
poliensem, in suburbio Cracowskie dicto consisten, et arearum domoruq;  
ac pratorum, ad eam ipsam tertiam mensuram pertinen. Successoribus  
olim Casimiri Hinek iam pridem intentata, in varijsq; instantijs iudica-  
ta, per Serenissimumq; olim diuic' memorat' Sigismundum Augustum  
Regem poloniæ predecessorem nostrum finaliter iam decisa et determi-  
nata, ad officiumq; F. tue' pro exequutione decreti remissa, ad nosq;  
tandem et tribunal nostrum per hoc ipsum officium F. tue' pro interpre-  
tatione priuilegiolorum non necessario relegata. A quo relegationis seu  
decreto utraq; pars appellationem interposuit, atq; super eiusmodi ap-  
pellationem nunc primum à nobis et iudicio nostro decretum obtinuit,  
quemadmodum literæ decreti nostri proximè à nobis eo nomine promul-  
gati latius testantur. Quapropter cum hæc protractio exequutionis li-  
terarum decreti antecessoris nostri extra iuris præsidium posita plurimu  
ipsis ciuibus incommodet iuribus etiam ac decretis ipsorum ciuium, qui-  
bus ad obtinen possessionem molendini recensiti nituntur, aduersetur  
ciuitatis demq; illius finitimæ deterioreni conditionem faciat, quæ  
sumptus eo proueniens in vsum muniendorum propugnaculorum aduer-  
sus hostiles impetus fortius sustinendos conuersura est. Ideo vt iam tan-  
dem et actio suum optatum exitum sortiatur, et ipsius quoq; ciuitat'  
nostræ sumptibus maioribus non necessarijs facien occasio præcluda-  
tur, F. tue' seriò mandamus, hisce literis nostris, quo posteaquam F. tua  
nomine prefatorum Ciuium nostrorum Leopoliensium vigore nostri  
prænommati decreti requisita fuerit, illud sermone quibuscumq; partis  
citatæ tergiuersationibus, diffugijs, exceptionibus seu appellationibus,  
quæ in exequutione rei iudicatæ locum de iure commune habere  
non possunt, quamprimum exequi curet. Idq; faciat sub graui indigna-  
tione nra, et sub pœna con negligentes Capitaneos legibus sancita et con-  
stituta, necnon pro officii F. tue' debito. Datam Thorumj pridie s. Thomæ  
Apli. Anno Domini m. d. l. x. x. v. j. Regni vero nri anno primo.

Petrus Dux in v. s. m. d. v.  
Eps. Dr. et R. P. Cellar'g



24  
Stefan Batory do  
Nikotaja Herbusta z felsefyna

Torun 1576 20/12.

1576